

# Distrito Escolar Unificado Colton

Centro de servicios estudiantiles, Sala de juntas de la Mesa directiva, 851 South Mt. Vernon Ave., Colton, CA 92324



## Orden del día Junta ordinaria de la Mesa directiva de educación

Jueves, 21 de octubre de 2010  
5:30 p.m.

### **Plan Estratégico – Declaración de la Misión**

La misión del Distrito Escolar Unificado de Colton, un equipo de empleados que se preocupa y dedica a la educación de los niños, es asegurarse de que cada niño aprenda el conocimiento académico y las facultades necesarias para prosperar en la universidad o en la fuerza laboral, y se convierta en ciudadano responsable y productivo al proveerle programas especializados y oportunidades interesantes, desafiantes y lucrativas en un ambiente seguro en colaboración con los estudiantes, las familias, y nuestras diversas comunidades.

## **1.0 CONVOCATORIA**

---

### 1.1 Pase de lista

Sr. Mel Albiso, Presidente  
Sr. Frank A. Ibarra, Vicepresidente  
Sr. David R. Zamora, Vocal  
Sr. Robert D. Armenta Jr.  
Sra. Patt Haro  
Sra. Marge Mendoza-Ware  
Sr. Kent Taylor  
  
Sr. James A. Downs  
Sr. Jerry Almendarez  
Sr. Jaime R. Ayala  
Sra. Mollie Gainey-Stanley  
Sr. Mike Snellings  
Sra. Bertha Arreguín  
Sr. Todd Beal  
Sr. Brian Butler  
Sra. Jennifer Jaime  
Sra. Ingrid Munsterman  
Sra. Helen Rodríguez  
Sra. Sosan Schaller  
Sr. Darryl Taylor  
Dr. Patrick Traynor  
Srta. Katie Orloff  
Srta. Jennifer Rodríguez

### 1.2 Juramento a la bandera

Tenemos un intérprete disponible para las personas que hablen español y deseen utilizar sus servicios.

## **2.0 PRESENTACIONES ESPECIALES** ~ Ninguna ~

---

## **3.0 PRESENTACIONES ESCOLARES**

---

### 3.1 Preparatoria Bloomington

## **4.0 PRESENTACIONES ADMINISTRATIVAS** ~ Ninguna ~

---

## **5.0 AUDIENCIA PUBLICA** ~ Ninguna ~

---

## **6.0 COMENTARIOS PÚBLICOS**

---

### 6.1 Aviso sobre los comentarios públicos en la sesión a puerta cerrada, y asuntos incluidos y no incluidos en el orden del día. (Código de Gob. 54954.3[a])

El presidente de la Junta de Educación aclara cuál es el proceso para exponer comentarios públicos y pide que se llene por completo la tarjeta designada para tales. Al momento adecuado durante la sesión de audiencia, se le invitará a que pase al podio a cada manifestante el cual deberá comenzar por indicar cuál es su nombre y la ciudad en la cual reside. Política 9323 de la Mesa Directiva de educación indica que: “A cada orador se le otorgará 3 minutos para exponer asuntos incluidos o no incluidos en el Orden del día. La Mesa directiva limitará el tiempo total al asunto público a solo 15 minutos. Con el permiso de la Mesa directiva, el presidente podrá aumentar el tiempo permitido al asunto público, dependiendo del tema y el número de personas que quieran pasar al podio. El presidente puede tomar un voto de cuantas personas estén a favor o en contra del tema y decidir que solo se le permita a aquellas personas quienes tengan algo que agregar pasar al podio.” (Política # 9323 de la Junta Educativa).”

Tarjeta azul— Asuntos propios de la sesión a puerta cerrada, Asuntos Consensuados en el orden del día, de acción a tomar o asuntos de carácter informativo e investigativo: Favor de indicar el asunto específico y el número del punto del orden del día que quiera discutir.

Tarjeta Blanca – Asuntos no incluidos en el orden del día. Favor de indicar el tema/asunto que discutirá.

## **7.0 SESIÓN DE ASUNTOS A RESOLVER**

### **A. Asuntos Consensuados**

Es de esperarse que los próximos asuntos consensuados sean rutinarios, más no controversiales. La Junta Directiva los aceptará todos a la misma vez tal como se presenten a menos de que algún miembro de la Junta Directiva, del personal, o miembro del público pida que se discuta más a fondo algún asunto o se postergue para tomar una resolución por separado.

A petición de los miembros \_\_\_\_\_ y \_\_\_\_\_ de la Junta Educativa, se aceptaron los Asuntos Consensuados #A-1 - #A — 10, tal como se presentaron.

- A-1 Aprobación de minutas: Junta ordinaria del 7 de octubre de 2010
- A-2 Aprobación para reanudar membrecía con la Cámara de comercio de la ciudad de Grand Terrace (Noviembre 2010 a Noviembre 2011)
- A-3 Aprobación de excursiones estudiantiles
- A-4 Aprobación de consultores para presentaciones en asambleas
- A-5 Aprobación del baile de invierno Winter Formal de la preparatoria Bloomington (11 de diciembre de 2010)
- A-6 Aprobación de servicios consultivos con el Superintendente de escuelas del condado de San Bernardino para ofrecer un día adicional de formación profesional para la escuela secundaria Terrace Hills (2010-11)
- A-7 Aprobación del Plan individual del rendimiento estudiantil y asignación de fondos del Título I con cambios de la preparatoria Slover Mountain (2010-11)
- A-8 Aceptación de regalos
- A-9 Aprobación de clubs y organizaciones de padres y/o patrocinadores (2010-11)
- A-10 Aprobación para abrir cuenta de provisión para depósitos del arrendamiento de servicios con la empresa Suffolk Construction Company, Inc. del proyecto de construcción de la nueva escuela secundaria Joe Baca.

### **B. Asuntos por resolver**

- B-1 Aprobación para contratación y renuncias de personal
- B-2 Aprobación de asistencia a conferencias
- B-3 Aprobación del contrato con la empresa Educational Resource Consultants (ERC) para recibir servicios de redacción de solicitudes de subvención (1° de noviembre 2010 al 30 de junio de 2011)
- B-4 Aprobación de órdenes de compra
- B-5 Aprobación de desembolsos
- B-6 Aprobación del contrato con la empresa ATI Architects & Engineers para recibir servicios arquitectónicos en el proyecto de renovación del edificio N en la escuela secundaria Bloomington
- B-7 Aprobación del contrato de reanudación de servicios consultivos de School Facility Consultants (1° de noviembre de 2010 a 31 de octubre de 2011)

### **C. Asuntos por resolver – política de la Mesa directiva – Primera presentación**

- C-1 Aprobación de la adopción de políticas y regulaciones administrativas:

### **D. Asuntos por resolver – resoluciones siesta**

- D-1 Adopción de resolución no. 11-14, por *Reconocimiento al Congresista Joe Baca*
- D-2 Adopción de resolución no. 11-15, *Semana del listón rojo* 23-31 de octubre de 2010

## **8.0 INFORMES ADMINISTRATIVOS**

- AR-8.1 Cambios de órdenes aprobados para la actualización al proyecto de alarma contra incendios y baja tensión en las primarias Jurupa Vista, Reche Canyon y Wilson y la secundaria Bloomington (proyecto 35) en conformidad con la resolución de la Mesa Directiva no. 10-20
- AR-8.2 Actualización presupuestal – Jaime R. Ayala
- AR-8.3 Actualización de instalaciones – Jaime R. Ayala
- AR-8.4 Actualización del subcomité presupuestario
- AR-8.5 Actualización del subcomité del plan de estudios
- AR-8.6 Actualización del subcomité de instalaciones
- AR-8.7 Representante ACE
- AR-8.8 Representante CSEA
- AR-8.9 Representante MAC
- AR-8.10 Actualización del ROP

## **9.0 COMUNICADO DE SUPERINTENDENTE**

## **10.0 COMENTARIOS DE LOS MIEMBROS DE LA MESA DIRECTIVA**

## **11.0 SESIÓN A PUERTA CERRADA**

Seguimiento a asuntos por resolver: Centro de servicios al alumnado, salón del Consejo, 851 So. Mt. Vernon Ave., Colton, California (Código de gobierno 54950 et seq.)

### **11.1 Disciplina estudiantil, revocación, y re-admisión**

### **11.2 Personal**

- ◆ Empleado público: sanción/despido/contratación/dispensa/reasignación (Código de gobierno 54957)

### **11.3 Junta con el abogado — Litigios previstos**

Exposición significativa a litigios de acuerdo con el Artículo 54956.9 (b) del Código de gobierno  
Posibles causas: *Ninguna*

### **11.4 Junta con negociador laboral**

Entidad:

Jerry Almendarez Superintendente adjunto de división de recursos humanos  
Ingrid Munsterman, Directora de división de recursos humanos

Organizaciones laborales:

Asociación de Educadores de Colton (ACE)  
Asociación de Empleados de Escuelas de California. (CSEA)  
Asociación de Gerentes de Colton (MAC)

### **11.5 Junta con el negociador de bienes inmuebles (Código de Gob.54956.8)**

Propiedad: ~ *Ninguna* ~

Negociadores del Distrito: James A. Downs, Jaime R. Ayala, Darryl Taylor,  
Buffet de abogados Best, Best & Krieger

## **12.0 SESIÓN PÚBLICA – ASUNTO A RESOLVER DADO A CONOCER EN LA SESIÓN A PUERTA CERRADA**

## **13.0 CLAUSURA**